

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 75 (1949)  
**Heft:** 37

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

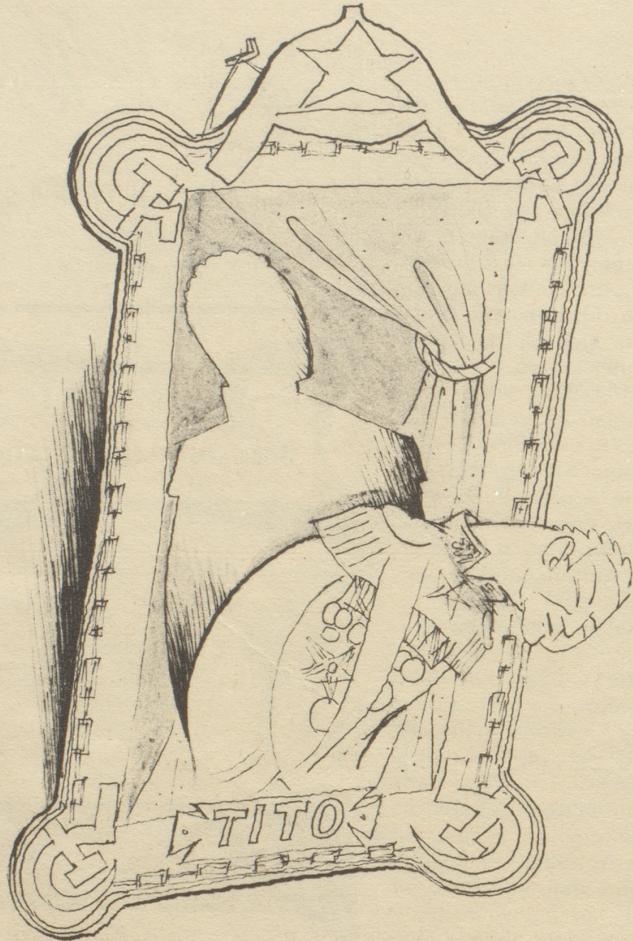
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Croissant

Tito fällt immer mehr aus dem Rahmen

## Sonntäglicher Gruß aus dem Tiefland

Ich hoffe, Schatz, Du bist vergnüglich.  
Bei mir geht längst nicht alles glatt,  
doch findet schließlich diesbezüglich  
pro Woche je ein Sonntag statt.

Da legt man sich in Liegestühle  
(am Werktag wird man reingelegt),  
und man hat Zeit für die Gefühle,  
die man sonst kaum zu haben pflegt.

Man liegt und braucht zu nichts zu stehen,  
und nur dem Stuhl fällt man zur Last.  
Man kann sich auf die Seite drehen,  
auf alle viere, wem das paßt.

Es klappert keine Schreibmaschine.  
Sie liegt im Stall und gähnt und ruht.  
Und wenn jetzt noch die Sonne schiene,  
so schiene wirklich alles gut.

Ich strecke meine langen Glieder  
und mache einmal kein Gesicht.  
Verblüht ist ach! der weiße Flieder  
(die Lilie auch, nur reimt die nicht).

Der Nachbar soll das Radio leiser stellen!  
(Das hält nicht mal ein Binder aus.)  
Dem liefern sie auf Dauerwellen  
Zwölf Musikalben frei ins Haus.

Wenn mich jetzt wer besuchen käme,  
ich stellte mich aus Faulheit krank  
und sagte nur: «Ein Restchen Crème  
steht oben links im Wäscheschrank.»

Doch würdest Du vom Berge steigen,  
ich würde mich als guter Christ  
Dir von der besten Seite zeigen,  
an der Du stets willkommen bist ...

Eustachius

## Frau Uebertüchtig

Kennen Sie Frau Uebertüchtig?  
Ja, recht gut, und mehr als flüchtig!  
Ueberall trifft man sie an, — — —  
Weil sie mehr als andre kann!

Gern macht sie sich groß und wichtig.  
Ihrem Namen Uebertüchtig  
Tut sie alle Ehre an.  
(Er ist ein geplagter Mann!)

Niemals brennt ihr an ein Kuchen.  
Niemals muß sie Sachen suchen.  
Ihre Ordnung ist fürwahr,  
Einzigartig, wunderbar.

Haushaltsgeld braucht sie fast keins.  
Und sie röhmt sich: «Unsereins  
Legt das Geld auf Zinsen an!»  
Aeußerst knapp hält sie den Mann.

Und Frau Uebertüchtigs Kinder  
Sind begabt und, nicht viel minder  
Als die Mutter ist, gescheit,  
Dank der Uebertüchtigkeit.

Wunderkinder sind sonst rar.  
Schon nach einem halben Jahr  
Ist das Uebertüchtiglein  
Gänzlichbett- und stubenrein.

Uebertüchtigs sind gerissen,  
Was die Kinder alles wissen,  
Wie sie singen, rezitieren,  
Muß die Großen glatt blamieren.

Liebe Frauen, laßt Euch sagen:  
Uebertüchtigs Frau Befragen,  
Aufschnitt, Protzen und Getue  
Bringe Euch nicht aus der Ruhe.

All ihr Prahlen ist bimeid  
Doch nur Minderwertigkeit,  
Weil so manches bei ihr faul,  
Führt sie nur ein großes Maul.

Niemals darf Euch imponieren  
Uebertüchtigs Schwadronieren,  
Hört auf ihr Großtun nicht, —  
Tuet einfach Eure Pflicht! Pölschterli



„... und von meinem Mann machen Sie eine  
Vergrößerung!“  
Dubou in „Der Simpl“

**Hotel Löwen Aarau**  
Neuzeitliche Zimmer  
Gepflegte Küche  
**BAR**

**Contra-Schmerz**  
gegen  
Kopfschmerzen  
Monatsschmerzen  
Migräne  
Rheumatismus

**WALTER WIRTH**  
FORMALE

**Fehr Moosher**  
St. Gallen  
St. Leonhardstrasse 17  
Telefon 2 84 78

**Cigarren-Import**  
Gegründet 1850



Alle weiteren Auskünfte erteilt die **HELVETIA**, Schweiz. Unfall- und Haftpflicht-Versicherungsanstalt in Zürich, Bleicherweg 19

**Rössli-Rädi**  
nur im Hotel Rössli Flawil Hans Gauer



**ERMATINGEN**  
**HOTEL ADLER**  
Altbekannt für seine vorzügliche Küche, Fischspezialitäten. Gr. Restaurationen. Schuhlen bestens empfohlen. Schöne Säle für Hochzeiten u. Vereine. Garagen. Tel. 8 97 13.  
Frau E. Heer, Besitzerin

Jagd-, Sport- und  
Verteidigungswaffen



HANS SCHWARZ  
Büchsenmacher  
Bern, Aarbergergasse 14  
Tel. 31655



**ASTRA**  
währschaft und gut



**Sonne Mumpf**

Gut essen  
J. Schärl



Ryti, ryti Röfli...  
der Vatter hätt es Schlöfli...

ein altes Kinderlied, das die Großmutter und die Mutter sangen ... und als wir Kinder marschfähig waren, zog der Vater mit uns ins **Gasthaus Röfli in Zollikon**



damals wie heute ein Begriff für gute Verpflegung.  
**Alte Landstraße 86 bei der Kirche**  
A. u. M. Rahm-Chanton, Küchenchef. Tel. 24 89 71 Bus ab Bellevue Zch.

**Radio Steiner**

**Herbstliche Zirkulan-KUR**

Gegen Arterienverkalkung, hohen Blutdruck, Schwindel, Herz-  
klopfen, Kopfweh, Wallungen, Wechseljahr-Beschwerden,  
Krampfadern, Knoten, Müdigkeit, Schwellungen, Stauungen,  
Hämorrhoiden, eingeschlafe Arme, Hände, Beine und Füße.

**Fr. 19.75**

Fr. 4.75, 1/2 KUR 10.75.  
Kräuterextrakt. Wohl-  
schmeckend. In Apo-  
theken und Drogerien.



### Café Crème-Kirsch \*

\* Verlangen Sie den Baselbieter-Kirsch «vom ganz guten» im Portionenfläschchen und achten Sie auf den Originalverschluß 

Produzent: Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften der Nordwestschweiz in Basel



## Underwood

Die UNDERWOOD-Präzision ist sprichwörtlich. Daneben besitzt UNDERWOOD besondere Vorteile: rhythmischer Anschlag – schneller Gang – schöne Schrift – unverwüstliche Qualität – elegante Form.

Cäsar Muggli Zürich  
Lintheschergasse 15

**Wirklich  
Prima essen? ... Halt!**  
**Forsthaus Sihlwald**

An der Autostraße Zürich-Zug  
Station Sihlwald. Telefon 92 03 01  
Passanten-Zimmer Max Frei



Für meine zarte Haut  
Unterwäsche, die nicht  
reizt

**LANCOFIL**

Prima gekämmte Merinowolle  
in der Faser mit Baumwolle  
gemischt: warm, weich, solid.

# MALEX



### Die Rentenversicherung allein

bringt bei Sinken der Rendite der Wertpapiere und gleichzeitiger Erhöhung der Lebenskosten und Steuern die nötige Erhöhung des Einkommens für den Lebensabend.



**Das Leben  
verlangt den ganzen Menschen**

Bei schwindender Spannkraft, geistiger und körperlicher Ermüdung und Reizbarkeit nehmen Sie am besten das seit über 10 Jahren bekannte Aufbaupräparat

### SEX 44

Sex 44 ist aus wertvollen Wirkstoffen für Nerven und Drüsen zusammengesetzt und ist in der Lage, vorzeitiges Altern, Schlaflosigkeit und Unlust wirksam zu bekämpfen.

	1/2 Pkg.	1/4 Pkg.	Kurpkg.
Für Männer	7.15	13.40	34.20
Für Frauen	7.65	14.40	37.20

In Apotheken oder direkt durch Generaldepot Löwen-Apotheke, Lenzburg A.

**SEX 44**